



Obsah

II Nelegislativní akty

NAŘÍZENÍ

- ★ Nařízení Komise (EU) č. 966/2014 ze dne 12. září 2014, kterým se mění příloha nařízení (EU) č. 231/2012, kterým se stanoví specifikace pro potravinářské přídatné látky uvedené v přílohách II a III nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008, pokud jde o specifikace pro propionan vápenatý ⁽¹⁾ 1
- ★ Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 967/2014 ze dne 12. září 2014, kterým se mění nařízení (EU) č. 37/2010, pokud jde o látku „lufenuron“ ⁽¹⁾ 3
- ★ Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 968/2014 ze dne 12. září 2014, kterým se mění prováděcí nařízení Komise (EU) č. 170/2013, kterým se stanoví přechodná opatření v odvětví cukru z důvodu přistoupení Chorvatska 6
- ★ Nařízení Komise (EU) č. 969/2014 ze dne 12. září 2014, kterým se mění příloha II nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008, pokud jde o použití askorbanu vápenatého (E 302) a alginanu sodného (E 401) v případě určitého nezpracovaného ovoce a zeleniny ⁽¹⁾ 8
- ★ Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 970/2014 ze dne 12. září 2014, kterým se mění nařízení (EU) č. 677/2011, kterým se stanoví prováděcí pravidla pro funkce sítě uspořádání letového provozu (ATM) ⁽¹⁾ 11
- Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 971/2014 ze dne 12. září 2014 o stanovení paušálních dovozních hodnot pro určení vstupní ceny některých druhů ovoce a zeleniny 15

⁽¹⁾ Text s významem pro EHP

DOPORUČENÍ

2014/663/EU:

- ★ **Doporučení Komise ze dne 11. září 2014, kterým se mění příloha doporučení 2013/711/EU o snižování přítomnosti dioxinů, furanů a PCB v krmivech a potravinách ⁽¹⁾ 17**

⁽¹⁾ Text s významem pro EHP

II

(Nelegislativní akty)

NAŘÍZENÍ

NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) č. 966/2014

ze dne 12. září 2014,

**kterým se mění příloha nařízení (EU) č. 231/2012, kterým se stanoví specifikace pro potravinářské
přídavné látky uvedené v přílohách II a III nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES)
č. 1333/2008, pokud jde o specifikace pro propionan vápenatý**

(Text s významem pro EHP)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008 ze dne 16. prosince 2008 o potravinářských
přídavných látkách ⁽¹⁾, a zejména na článek 14 uvedeného nařízení,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1331/2008 ze dne 16. prosince 2008, kterým se stanoví
jednotné povolovací řízení pro potravinářské přídavné látky, potravinářské enzymy a potravinářská aromata ⁽²⁾, a zejména
na čl. 7 odst. 5 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Komise (EU) č. 231/2012 ⁽³⁾ stanoví specifikace pro potravinářské přídavné látky uvedené v přílohách II a III nařízení (ES) č. 1333/2008.
- (2) Tyto specifikace mohou být v souladu s jednotným postupem uvedeným v čl. 3 odst. 1 nařízení (ES) č. 1331/2008 aktualizovány, a to buď z podnětu Komise, nebo na základě podání žádosti.
- (3) Dne 10. září 2013 byla předložena žádost o změnu specifikací týkajících se potravinářské přídavné látky propionanu vápenatého (E 282). Tato žádost byla zpřístupněna členským státům na základě článku 4 nařízení (ES) č. 1331/2008.
- (4) Stávající specifikace pro propionan vápenatý (E 282) stanovují maximální množství fluoridu 10 mg/kg, což činí potíže při dodávce surovin a výrobě této přídavné látky. Propionan vápenatý (E 282) se získává z oxidu vápenatého (E 529), pro který je stanoveno maximální množství fluoridu 50 mg/kg. Na výrobu propionanu vápenatého, který vyhovuje stávajícímu stanovenému maximálnímu množství fluoridu, musí výrobci používat oxid vápenatý s maximálním množstvím fluoridu 33 mg/kg, což je pod stávajícím schváleným maximálním množstvím. V důsledku toho není na evropském trhu k dispozici pro výrobu propionanu vápenatého skoro žádný oxid vápenatý. Pro zajištění dostatečné zásoby oxidu vápenatého na výrobu propionanu vápenatého by mělo být pro propionan vápenatý zvýšeno maximální množství fluoridu z 10 na 20 mg/kg.
- (5) Nové maximální množství 20 mg/kg zůstává stále hodně pod maximálním množstvím fluoridu, které se v současné době používá pro jiné potravinářské přídavné látky. Dodatečná expozice fluoridu na základě nového maximálního množství by měla zůstat omezená a neměla by vést ke zvýšení celkového příjmu. Proto je vhodné umožnit změnu specifikací týkajících se potravinářské přídavné látky propionanu vápenatého (E 282).

⁽¹⁾ Úř. věst. L 354, 31.12.2008, s. 16.

⁽²⁾ Úř. věst. L 354, 31.12.2008, s. 1.

⁽³⁾ Nařízení Komise (EU) č. 231/2012 ze dne 9. března 2012, kterým se stanoví specifikace pro potravinářské přídavné látky uvedené v přílohách II a III nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008 (Úř. věst. L 83, 22.3.2012, s. 1).

- (6) Podle čl. 3 odst. 2 nařízení (ES) č. 1331/2008 je Komise povinna vyžádat si stanovisko Evropského úřadu pro bezpečnost potravin za účelem aktualizace seznamu potravinářských přídatných látek Unie, s výjimkou případů, kdy tato aktualizace pravděpodobně nemá vliv na lidské zdraví. Jelikož uvedená aktualizace pravděpodobně nemá vliv na lidské zdraví, není třeba žádat o stanovisko Evropského úřadu pro bezpečnost potravin.
- (7) Nařízení (EU) č. 231/2012 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (8) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Příloha nařízení (EU) č. 231/2012 se mění v souladu s přílohou tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné v členských státech.

V Bruselu dne 12. září 2014.

Za Komisi
José Manuel BARROSO
předseda

PŘÍLOHA

V příloze nařízení (EU) č. 231/2012 v položce E 282 propionan vápenatý se specifikace pro čistotu fluoridu nahrazuje tímto:

„Fluorid	Ne více než 20 mg/kg“
----------	-----------------------

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) č. 967/2014
ze dne 12. září 2014,
kterým se mění nařízení (EU) č. 37/2010, pokud jde o látku „lufenuron“
(Text s významem pro EHP)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 470/2009 ze dne 6. května 2009, kterým se stanoví postupy Společenství pro stanovení limitů reziduí farmakologicky účinných látek v potravinách živočišného původu, kterým se zrušuje nařízení Rady (EHS) č. 2377/90 a kterým se mění směrnice Evropského parlamentu a Rady 2001/82/ES a nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 726/2004⁽¹⁾, a zejména na článek 14 ve spojení s článkem 17 uvedeného nařízení,

s ohledem na stanovisko Evropské agentury pro léčivé přípravky vyjádřené Výborem pro veterinární léčivé přípravky,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Maximální limit reziduí (MRL) farmakologicky účinných látek určených k použití v Unii ve veterinárních léčivých přípravcích pro zvířata určená k produkci potravin nebo v biocidních přípravcích používaných v chovu zvířat by měl být stanoven podle nařízení (ES) č. 470/2009.
- (2) Farmakologicky účinné látky a jejich klasifikace podle maximálních limitů reziduí v potravinách živočišného původu jsou uvedeny v příloze nařízení Komise (EU) č. 37/2010⁽²⁾.
- (3) Evropské agentuře pro léčivé přípravky byla předložena žádost o stanovení maximálních limitů reziduí pro lufenuron u lososovitých ryb.
- (4) Výbor pro veterinární léčivé přípravky doporučil stanovit maximální limit reziduí pro lufenuron u lososovitých ryb, který se vztahuje na svalovinu a kůži v přirozeném poměru.
- (5) V souladu s článkem 5 nařízení (ES) č. 470/2009 musí Evropská agentura pro léčivé přípravky zvážit, zda mají být maximální limity reziduí stanovené pro danou farmakologicky účinnou látku v určité potravíně používány i pro jinou potravinu získanou ze stejného druhu, nebo zda mají být maximální limity reziduí stanovené u jednoho nebo více určitých druhů používány i u jiných druhů.
- (6) Výbor pro veterinární léčivé přípravky doporučil extrapolaci maximálních limitů reziduí pro lufenuron u lososovitých ryb na jiné druhy ryb.
- (7) Nařízení (EU) č. 37/2010 by proto mělo být změněno tak, aby zahrnovalo látku lufenuron pro ryby.
- (8) Je vhodné poskytnout dotčeným zúčastněným stranám přiměřenou lhůtu k přijetí opatření, jež by mohla být nutná k zajištění souladu s nově stanoveným maximálním limitem reziduí.
- (9) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro veterinární léčivé přípravky,

⁽¹⁾ Úř. věst. L 152, 16.6.2009, s. 11.

⁽²⁾ Nařízení Komise (EU) č. 37/2010 ze dne 22. prosince 2009 o farmakologicky účinných látkách a jejich klasifikaci podle maximálních limitů reziduí v potravinách živočišného původu (Úř. věst. L 15, 20.1.2010, s. 1).

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Příloha nařízení (EU) č. 37/2010 se mění v souladu s přílohou tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne 12. listopadu 2014.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 12. září 2014.

Za Komisi
José Manuel BARROSO
předseda

PŘÍLOHA

V tabulce 1 přílohy nařízení (EU) č. 37/2010 se v abecedním pořadí vkládá položka pro tuto látku:

Farmakologicky účinná(-é) látka(-y)	Indikátorové reziduum	Druh zvířat	MRL	Cílové tkáně	Další ustanovení (podle čl. 14 odst. 7 nařízení (ES) č. 470/2009)	Zařazení podle léčebného účelu
„lufenuron (RS-izomery)	lufenuron (RS-izomery)	ryby	1 350 µg/kg	svalovina a kůže v přirozeném poměru	ŽÁDNÁ	antiparazitika/antiparazitika zevní“

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) č. 968/2014**ze dne 12. září 2014,****kterým se mění prováděcí nařízení Komise (EU) č. 170/2013, kterým se stanoví přechodná opatření v odvětví cukru z důvodu přistoupení Chorvatska**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na smlouvu o přistoupení Chorvatska,

s ohledem na akt o přistoupení Chorvatska ⁽¹⁾, a zejména na články 41 a 16 tohoto aktu ve spojení s bodem 4 oddílu 3 písm. a) přílohy IV tohoto aktu,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 170/2013 ⁽²⁾ stanoví přechodná opatření v odvětví cukru z důvodu přistoupení Chorvatska k Unii. Kapitola II oddíl 2 uvedeného nařízení se zabývá stanovením a odstraněním přebytných množství cukru existujících v Chorvatsku ke dni jeho přistoupení. V uvedeném oddílu jsou zejména stanoveny lhůty pro stanovení přebytných množství cukru, pro jejich odstranění a pro důkazy o odstranění, které mají předložit identifikované hospodářské subjekty v Chorvatsku. Dále jsou v tomto oddílu stanovena období, která se mají použít k výpočtu poplatků Chorvatska v případě, že přebytná množství nebudou odstraněna.
- (2) Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 50/2014 ⁽³⁾ prodloužilo lhůty stanovené v prováděcím nařízení (EU) č. 170/2013, pokud se týkají stanovení přebytných množství cukru, z důvodu času potřebného pro důkladnou analýzu informací sdělených Chorvatskem a k diskusi s tímto členským státem, a aby bylo zajištěno správné uplatňování kapitoly II oddílu 2 prováděcího nařízení (EU) č. 170/2013. Z dalších informací poskytnutých Chorvatskem vyplývá, že prodloužení lhůt prováděcím nařízením (EU) č. 50/2014 není dostatečné, a proto je nezbytné tyto lhůty dále prodloužit.
- (3) Prováděcí nařízení (EU) č. 170/2013 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- (4) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Výboru pro společnou organizaci zemědělských trhů,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Prováděcí nařízení (EU) č. 170/2013 se mění takto:

- 1) V čl. 7 odst. 1 se datum „30. září 2014“ nahrazuje datem „31. prosince 2014“.
- 2) V čl. 9 odst. 1 se datum „30. června 2015“ nahrazuje datem „30. září 2015“.
- 3) Článek 10 se mění takto:
 - a) datum „30. června 2015“ se nahrazuje datem „30. září 2015“;
 - b) datum „29. února 2016“ se nahrazuje datem „31. května 2016“.
- 4) Článek 11 se mění takto:
 - a) v odstavci 1 se datum „30. září 2015“ nahrazuje datem „31. prosince 2015“;
 - b) v odst. 2 čtvrtém pododstavci se datum „30. června 2015“ nahrazuje datem „30. září 2015“.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 112, 24.4.2012, s. 10.⁽²⁾ Prováděcí nařízení (EU) č. 170/2013 ze dne 25. února 2013, kterým se stanoví přechodná opatření v odvětví cukru z důvodu přistoupení Chorvatska (Úř. věst. L 55, 27.2.2013, s. 1).⁽³⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 50/2014 ze dne 20. ledna 2014, kterým se mění prováděcí nařízení Komise (EU) č. 170/2013, kterým se stanoví přechodná opatření v odvětví cukru z důvodu přistoupení Chorvatska (Úř. věst. L 16, 21.1.2014, s. 11).

5) Článek 12 se mění takto:

- a) v odstavci 1 se datum „31. října 2015“ nahrazuje datem „31. ledna 2016“;
- b) odstavec 2 se mění takto:
 - i) v prvním pododstavci se datum „30. června 2015“ nahrazuje datem „30. září 2015“;
 - ii) v druhém pododstavci se datum „29. února 2016“ nahrazuje datem „31. května 2016“;
 - iii) ve třetím pododstavci se datum „31. prosince 2015“ nahrazuje datem „31. března 2016“.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost třetím dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 12. září 2014.

Za Komisi
José Manuel BARROSO
předseda

NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) č. 969/2014**ze dne 12. září 2014,****kterým se mění příloha II nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008, pokud jde o použití askorbanu vápenatého (E 302) a alginanu sodného (E 401) v případě určitého nezpracovaného ovoce a zeleniny****(Text s významem pro EHP)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1333/2008 ze dne 16. prosince 2008 o potravinářských přídatných látkách ⁽¹⁾, a zejména na čl. 10 odst. 3 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Příloha II nařízení (ES) č. 1333/2008 obsahuje seznam potravinářských přídatných látek Unie schválených pro použití v potravinách a podmínky jejich použití.
- (2) Seznam potravinářských přídatných látek Unie lze aktualizovat v souladu s jednotným postupem uvedeným v čl. 3 odst. 1 nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1331/2008 ⁽²⁾ buď z podnětu Komise, nebo na základě podání žádosti.
- (3) Žádost o povolení použití askorbanu vápenatého (E 302) a alginanu sodného (E 401) jako lešticích látek v případě určitého baleného chlazeného nezpracovaného ovoce a zeleniny připravených ke spotřebě byla předložena dne 12. listopadu 2012 a byla zpřístupněna členským státům podle článku 4 nařízení (ES) č. 1331/2008.
- (4) Poptávka po čerstvě sklizeném ovoci a zelenině stoupá, a to zejména proto, že jsou vhodné jako produkty k přímé spotřebě a jejich konzumace je zdraví prospěšná.
- (5) Baleným chlazeným nezpracovaným ovocem a zeleninou připravenými ke spotřebě se rozumí čerstvé ovoce a zelenina, které jsou omyty a poté oloupany a/nebo nakrájeny a/nebo zbaveny stopky, zabaleny a uchovávány chlazené. Některé složky ovoce a zeleniny jsou náchylné ke znehodnocení, jsou-li vystaveny kyslíku nebo světlu, k čemuž dochází, je-li těmto vlivům vystaven vnitřek ovoce a zeleniny v důsledku jejich oloupaní a/nebo nakrájení a/nebo odstranění stopky. Narušení tkáně ovoce a zeleniny vyvolává řadu fyziologických poruch, jako jsou oxidace, zhnědnutí atd., jež snižují výživovou jakost těchto potravin a musí být omezeny na minimum.
- (6) Použití askorbanu vápenatého (E 302) a alginanu sodného (E 401) v případě určitého baleného chlazeného nezpracovaného ovoce a zeleniny připravených ke spotřebě má technologické opodstatnění. Kombinací těchto přídatných látek vzniká jedlý gel, jímž se ošetřuje povrch ovoce a zeleniny a který vytváří tenkou ochrannou vrstvu, působí jako fyzická překážka pro kyslík a vlhkost, omezuje vysušování vnitřku ovoce a zeleniny i jejich povrchu. Dochází tak k omezení procesů fyziologického znehodnocování, což přispívá k zachování výživové jakosti ovoce a zeleniny. Díky tomuto gelu lze tedy toto ovoce a zeleninu lépe a déle uchovávat.
- (7) Použití askorbanu vápenatého (E 302) a alginanu sodného (E 401) jako lešticí látka by přispělo ke zvýšení trvanlivosti baleného, chlazeného nezpracovaného ovoce a zeleniny připravených ke spotřebě během doby skladování, a tudíž by zlepšilo dostupnost čerstvě sklizeného ovoce a zeleniny určených k přímé spotřebě a jejich přístup na trh.
- (8) Askorban vápenatý (E 302) a alginan sodný (E 401) patří do skupiny přídatných látek (ADI), pro něž není stanoven žádný přijatelný denní příjem ⁽³⁾. Z toho vyplývá, že v množství nezbytném pro dosažení požadovaného technologického účinku nepředstavují nebezpečí pro zdraví.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 354, 31.12.2008, s. 16.⁽²⁾ Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1331/2008 ze dne 16. prosince 2008, kterým se stanoví jednotné povolovací řízení pro potravinářské přídatné látky, potravinářské enzymy a potravinářská aromata (Úř. věst. L 354, 31.12.2008, s. 1).⁽³⁾ Report from the Commission on Dietary Food Additive Intake in the European Union (Zpráva Komise o dietárním příjmu potravinářských přídatných látek v Evropské unii), KOM(2001) 542 v konečném znění.

- (9) Podle čl. 3 odst. 2 nařízení (ES) č. 1331/2008 je Komise povinna požádat o stanovisko Evropského úřadu pro bezpečnost potravin za účelem aktualizace seznamu potravinářských přídatných látek Unie stanoveného v příloze II nařízení (ES) č. 1333/2008, s výjimkou případů, kdy tato aktualizace pravděpodobně nemá vliv na lidské zdraví. Vzhledem k tomu, že povolení použití askorbanu vápenatého (E 302) a alginanu sodného (E 401) jako lešticích látek pro balené, chlazené nezpracované ovoce a zeleninu připravené ke spotřebě představuje aktualizaci uvedeného seznamu, která pravděpodobně nemá vliv na lidské zdraví, není nutné požádat o stanovisko Evropského úřadu pro bezpečnost potravin.
- (10) Podle přílohy II nařízení (ES) č. 1333/2008 je použití askorbanu vápenatého (E 302) již povoleno pro „pouze balené chlazené nezpracované ovoce a zeleninu připravené ke spotřebě a balené nezpracované loupané brambory“ v rámci kategorie potravin 04.1.2 „Loupané, krájené a na kousky nařezané ovoce a zelenina“.
- (11) Je proto vhodné povolit použití alginanu sodného (E 401) jako lešticí látky v kategorii potravin 04.1.2 „Loupané, krájené a na kousky nařezané ovoce a zelenina“ v příloze II nařízení (ES) č. 1333/2008, a to v maximálním množství 2 400 mg/kg a pouze v kombinaci s askorbanem vápenatým (E 302) v maximálním množství 800 mg/kg za účelem vytvoření jedlého gelu.
- (12) Příloha II nařízení (ES) č. 1333/2008 by proto měla být odpovídajícím způsobem změněna.
- (13) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Stálého výboru pro potravinový řetězec a zdraví zvířat,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Příloha II nařízení (ES) č. 1333/2008 se mění v souladu s přílohou tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 12. září 2014.

Za Komisi
José Manuel BARROSO
předseda

PŘÍLOHA

V části E přílohy II nařízení (ES) č. 1333/2008 se v kategorii potravin 04.1.2 „Loupané, krájené a na kousky nařezané ovoce a zelenina“ za položku pro potravinářskou přídatnou látku E 333 doplňuje nová položka, která zní takto:

„E 401	Alginan sodný	2 400	(82)	pouze balené chlazené nezpracované ovoce a zelenina připravené ke spotřebě, které jsou určeny k prodeji konečnému spotřebiteli
(82): Lze použít pouze v kombinaci s E 302 jako lešticí látku a v maximálním množství 800 mg/kg E 302 v konečné potravíně.“				

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) č. 970/2014**ze dne 12. září 2014,****kterým se mění nařízení (EU) č. 677/2011, kterým se stanoví prováděcí pravidla pro funkce sítě uspořádání letového provozu (ATM)****(Text s významem pro EHP)**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 549/2004 ze dne 10. března 2004, kterým se stanoví rámec pro vytvoření jednotného evropského nebe (rámcové nařízení) ⁽¹⁾, a zejména na článek 11 uvedeného nařízení,s ohledem na nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 551/2004 ze dne 10. března 2004 o organizaci a užívání vzdušného prostoru v jednotném evropském nebi (nařízení o vzdušném prostoru) ⁽²⁾, a zejména na článek 6 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení (ES) č. 551/2004 stanoví, že funkce sítě mají za cíl posílit celkovou výkonnost sítě ATM a podporovat iniciativy na vnitrostátní úrovni a na úrovni funkčních bloků vzdušného prostoru.
- (2) Na základě nařízení Komise (EU) č. 677/2011 ⁽³⁾ měla Komise do 31. prosince 2013 přezkoumat účinnost vykonávání funkcí sítě s náležitým přihlédnutím k referenčním obdobím pro systém sledování výkonnosti. První přezkum zdůraznil potřebu zlepšení souvisejícího regulačního rámce v některých oblastech, zejména úkolů, správy a rozpočtu manažera struktury vzdušného prostoru a vztahů se třetími zeměmi.
- (3) Úkoly stanovené pro manažera struktury vzdušného prostoru vyžadují víceletý pracovní program a související rozpočet, pracovní ujednání mezi manažerem struktury vzdušného prostoru a zavaděcím manažerem a činnosti *ad hoc* za účelem identifikace bezpečnostních rizik na úrovni sítě. V této souvislosti by proto měla být přijata příslušná opatření.
- (4) Strategické cíle strategického plánu sítě by měly být náležitě zohledněny v obchodních plánech provozních uživatelů. Postup pro přijetí tohoto plánu by měl být rovněž vyjasněn.
- (5) Výkonní manažeři provozních uživatelů by měli Radu pro uspořádání struktury vzdušného prostoru informovat o provozních záležitostech.
- (6) Rada pro uspořádání struktury vzdušného prostoru by měla na základě návrhů vypracovaných manažerem struktury vzdušného prostoru definitivně stanovit víceletý pracovní program manažera struktury vzdušného prostoru a výkonnostní plán sítě. V souladu s prováděcím nařízením Komise (EU) č. 390/2013 ⁽⁴⁾ má být výkonnostní plán sítě následně předložen Komisi. Rada pro uspořádání struktury vzdušného prostoru by měla rovněž vyjádřit stanovisko ohledně dalších funkcí, které by mohly být svěřeny manažerovi struktury vzdušného prostoru, a ohledně ujednání o spolupráci se třetími zeměmi.
- (7) Aby byla schopna zmírňovat dopady krize sítě, měla by koordinační krizová jednotka pro evropské letectví (EACCC) komunikovat se sítí vnitrostátních kontaktních míst a provádět simulace krizí v rámci přípravy na krizi sítě v reálném čase.
- (8) Rozpočet manažera struktury vzdušného prostoru by mu měl umožňovat splnění cílů stanovených v systému sledování výkonnosti a realizaci jeho pracovního programu. Tento rozpočet by měl být identifikovatelně oddělen od zbývajících částí rozpočtu subjektu, jenž je jmenován manažerem struktury vzdušného prostoru, pokud tento subjekt vykonává jinou činnost.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 96, 31.3.2004, s. 1.⁽²⁾ Úř. věst. L 96, 31.3.2004, s. 20.⁽³⁾ Nařízení Komise (EU) č. 677/2011 ze dne 7. července 2011, kterým se stanoví prováděcí pravidla pro funkce sítě uspořádání letového provozu (ATM) a kterým se mění nařízení (EU) č. 691/2010 (Úř. věst. L 185, 15.7.2011, s. 1).⁽⁴⁾ Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 390/2013 ze dne 3. května 2013, kterým se stanoví systém sledování výkonnosti letových navigačních služeb a funkcí sítě (Úř. věst. L 128, 9.5.2013, s. 1).

- (9) Nařízení (EU) č. 677/2011 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno.
- 10) Opatření stanovená tímto nařízením jsou v souladu se stanoviskem Výboru pro jednotné nebe zřízeného článkem 5 nařízení (ES) č. 549/2004,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Nařízení (EU) č. 677/2011 se mění takto:

1) Ustanovení čl. 4 odst. 1 se mění takto:

a) písmeno i) se nahrazuje tímto:

„i) podpora různých provozních uživatelů při výkonu povinností, které jsou jim uloženy, při zavádění systémů a postupů uspořádání letového provozu a/nebo letových navigačních služeb (ATM/ANS) v souladu s evropským hlavním plánem ATM, zejména společných projektů uvedených v čl. 15a odst. 3 nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 550/2004 (*);

(*) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 550/2004 ze dne 10. března 2004 o poskytování letových navigačních služeb v jednotném evropském nebi (Úř. věst. L 96, 31.3.2004, s. 10).“

b) doplňují se nová písmena l) až q), která znějí:

„l) vypracování a udržování pracovního programu a souvisejícího rozpočtu s víceletou dimenzí;

m) účast na zavádění programu SESAR v souladu s prováděcím nařízením Komise (EU) č. 409/2013 (*), a zejména s čl. 9 odst. 7 písm. a) uvedeného nařízení;

n) plnění pracovního programu a ročního rozpočtu;

o) vypracování výkonnostního plánu sítě v souladu s článkem 6 prováděcího nařízení Komise (EU) č. 390/2013;

p) identifikace rizik pro bezpečnost provozu na úrovni sítě a posouzení souvisejícího rizika bezpečnosti sítě;

q) zajišťování systému upozornění nebo varovného systému ve prospěch Komise na základě analýzy letových plánů, s cílem sledovat dodržování zákazů provozování letecké dopravy uložených leteckým dopravcům podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 2111/2005 (**), a/nebo jiných opatření v oblasti bezpečnosti a ochrany proti protiprávním činům.

(*) Prováděcí nařízení Komise (EU) č. 409/2013 ze dne 3. května 2013 o definici společných projektů, vytvoření správy a identifikaci pobídek podporujících provádění evropského hlavního plánu uspořádání letového provozu (Úř. věst. L 123, 4.5.2013, s. 1).

(**) Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 2111/2005 ze dne 14. prosince 2005 o vytvoření seznamu Společenství uvádějícího letecké dopravce, kteří podléhají zakazu provozování letecké dopravy ve Společenství, o informování cestujících v letecké dopravě o totožnosti provozujícího leteckého dopravce a o zrušení článku 9 směrnice 2004/36/ES (Úř. věst. L 344, 27.12.2005, s. 15).“

2) Článek 5 se mění takto:

a) Odstavec 2 se nahrazuje tímto:

„2. Strategický plán sítě vychází z orientačního vzoru uvedeného v příloze IV. Přijme jej Komise v souladu s čl. 5 odst. 3 nařízení (ES) č. 549/2004 poté, co návrh strategického plánu sítě schválí Rada pro uspořádání struktury vzdušného prostoru.“

b) Doplňuje se odstavec 5, který zní:

„5. Provozní uživatelé strategický plán sítě náležitě zohledňují.“

3) V čl. 14 odst. 1 se doplňuje nová věta, která zní:

„Bude vytvořena pracovní skupina, jejímiž členy budou provozní ředitelé provozních uživatelů a/nebo zástupci příslušných sdružení, aby Radě pro uspořádání struktury vzdušného prostoru poskytovala provozní poradenství.“

4) Článek 16 se mění takto:

a) Odstavec 1 se mění takto:

i) písmeno a) se nahrazuje tímto:

„a) schválení návrhu strategického plánu sítě;“

ii) v odstavci 1 se doplňují nová písmena, která znějí:

„o) schválení pracovního programu uvedeného v čl. 4 odst. 1) písm. l) a sledování jeho provádění;

p) schválení plánu výkonnosti sítě uvedeného v čl. 4 odst. 1 písm. o);

q) vydání stanoviska ohledně možných dalších funkcí, které by mohly být svěřeny manažerovi struktury vzdušného prostoru na základě čl. 6 odst. 3 nebo čl. 6 odst. 4 písm. c) nařízení (ES) č. 551/2004;

r) schválení ujednání o spolupráci uvedených v článku 22.“

b) Odstavec 8 se nahrazuje tímto:

„8. Rozhodnutí uvedená v odst. 1 písm. a) až d), písm. g), i), l), m) a o) až r) přijímá Rada pro uspořádání struktury vzdušného prostoru prostou většinou svých členů.“

5) V článku 18 se odstavec 2 nahrazuje tímto:

„2. Stálí členové jednotky EACCC jsou složeni z jednoho zástupce členského státu, který vykonává předsednictví Rady, jednoho zástupce Komise, jednoho zástupce Agentury, jednoho zástupce organizace Eurocontrol, jednoho zástupce manažera struktury vzdušného prostoru, jednoho zástupce vojenského sektoru, jednoho zástupce poskytovatelů letových navigačních služeb, jednoho zástupce letišť a jednoho zástupce uživatelů vzdušného prostoru.“

6) Ustanovení čl. 19 odst. 2 se mění takto:

a) písmeno b) se nahrazuje tímto:

„b) podporu aktivace a koordinace pohotovostních plánů na úrovni členských států, zejména prostřednictvím sítě vnitrostátních kontaktních míst;“

b) doplňuje se nové písmeno f), které zní:

„f) organizování, zajišťování a/nebo provádění dohodnutého programu simulace krizí v rámci přípravy na krizi sítě v reálném čase, se zapojením členských států a provozních uživatelů.“

7) Článek 22 se nahrazuje tímto:

„Článek 22

Vztahy se třetími zeměmi

1. Na činnosti manažera struktury vzdušného prostoru se mohou podílet třetí země spolu se svými provozními uživateli.

2. Má-li to přímý dopad na výkonnost sítě, může manažer struktury vzdušného prostoru uzavřít ujednání o spolupráci s poskytovateli letových navigačních služeb usazenými ve třetích zemích oblastí EUR a AFI ICAO jiných než definovaných v čl. 2 bodě 21.

3. Aby mohl lépe plnit funkci ATFM uvedenou v čl. 3 odst. 5, může manažer struktury vzdušného prostoru, má-li to přímý dopad na výkonnost sítě, rovněž uzavřít ujednání o spolupráci s poskytovateli letových navigačních služeb působícími v jiných oblastech než EUR a AFI ICAO, má-li daná spolupráce přímou souvislost se zlepšením výkonnosti sítě.“

8) Článek 23 se nahrazuje tímto:

„Článek 23

Financování a rozpočet manažera struktury vzdušného prostoru

1. Členské státy přijmou nezbytná opatření k financování funkcí sítě, kterými byl pověřen manažer struktury vzdušného prostoru, na základě poplatků za letové navigační služby. Manažer struktury vzdušného prostoru stanoví své náklady jasným a transparentním způsobem.

2. Rozpočet manažera struktury vzdušného prostoru musí být zejména:
 - a) adekvátní k tomu, aby byl manažer struktury vzdušného prostoru schopen plnit výkonnostní cíle v souladu s článkem 6 prováděcího nařízení Komise (EU) č. 390/2013;
 - b) adekvátní k tomu, aby byl manažer struktury vzdušného prostoru schopen plnit pracovní program podle čl. 4 odst. 1 písm. l) tohoto nařízení;
 - c) strukturován na základě oddělených účtů, pokud subjekt, jenž je jmenován manažerem struktury vzdušného prostoru, vykonává jiné činnosti než uvedené v článku 4.
3. Není-li jeho rozpočet na probíhající rok schválen, uplatní manažer struktury vzdušného prostoru vhodná opatření k zajištění nouzových mechanismů pro kontinuitu provozu funkcí sítě.“

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost dvacátým dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 12. září 2014.

Za Komisi
José Manuel BARROSO
předseda

PROVÁDĚCÍ NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) č. 971/2014**ze dne 12. září 2014****o stanovení paušálních dovozních hodnot pro určení vstupní ceny některých druhů ovoce a zeleniny**

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 1234/2007 ze dne 22. října 2007, kterým se stanoví společná organizace zemědělských trhů a zvláštní ustanovení pro některé zemědělské produkty („jednotné nařízení o společné organizaci trhů“) ⁽¹⁾,s ohledem na prováděcí nařízení Komise (EU) č. 543/2011 ze dne 7. června 2011, kterým se stanoví prováděcí pravidla k nařízení Rady (ES) č. 1234/2007 pro odvětví ovoce a zeleniny a odvětví výrobků z ovoce a zeleniny ⁽²⁾, a zejména na čl. 136 odst. 1 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Prováděcí nařízení (EU) č. 543/2011 stanoví na základě výsledků Uruguayského kola mnohostranných obchodních jednání kritéria, podle kterých má Komise stanovit paušální hodnoty pro dovoz ze třetích zemí, pokud jde o produkty a lhůty uvedené v části A přílohy XVI uvedeného nařízení.
- (2) Paušální dovozní hodnota se vypočítá každý pracovní den v souladu s čl. 136 odst. 1 prováděcího nařízení (EU) č. 543/2011, a přitom se zohlední proměnlivé denní údaje. Toto nařízení by proto mělo vstoupit v platnost dnem zveřejnění v *Úředním věstníku Evropské unie*,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Paušální dovozní hodnoty uvedené v článku 136 prováděcího nařízení (EU) č. 543/2011 jsou stanoveny v příloze tohoto nařízení.

*Článek 2*Toto nařízení vstupuje v platnost dnem zveřejnění v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

V Bruselu dne 12. září 2014.

Za Komisi,
jménem předsedy,
Jerzy PLEWA
generální ředitel pro zemědělství a rozvoj venkova

⁽¹⁾ Úř. věst. L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. L 157, 15.6.2011, s. 1.

PŘÍLOHA

Paušální dovozní hodnoty pro určení vstupní ceny některých druhů ovoce a zeleniny

(EUR/100 kg)

Kód KN	Kód třetích zemí ⁽¹⁾	Paušální dovozní hodnota
0702 00 00	MK	62,5
	TR	65,0
	ZZ	63,8
0707 00 05	TR	123,9
	ZZ	123,9
0709 93 10	TR	131,2
	ZZ	131,2
0805 50 10	AR	173,7
	CL	171,3
	UY	144,8
	ZA	169,4
	ZZ	164,8
0806 10 10	BR	167,3
	EG	159,7
	MA	157,9
	MK	16,0
	TR	125,7
0808 10 80	ZZ	125,3
	BA	50,7
	BR	64,6
	CL	81,4
	NZ	111,4
	ZA	98,3
	ZZ	81,3
0808 30 90	CN	102,4
	TR	132,8
	XS	50,3
	ZA	120,5
	ZZ	101,5
0809 30	TR	128,3
	ZZ	128,3
0809 40 05	MK	39,2
	ZZ	39,2

⁽¹⁾ Klasifikace zemí podle nařízení Komise (ES) č. 1833/2006 (Úř. věst. L 354, 14.12.2006, s. 19). Kód „ZZ“ znamená „jiného původu“.

DOPORUČENÍ

DOPORUČENÍ KOMISE

ze dne 11. září 2014,

kterým se mění příloha doporučení 2013/711/EU o snižování přítomnosti dioxinů, furanů a PCB v krmivech a potravinách

(Text s významem pro EHP)

(2014/663/EU)

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie, a zejména na článek 292 této smlouvy,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Intervenční prahové hodnoty pro dioxiny a PCB s dioxinovým efektem byly stanoveny doporučením Komise 2013/711/EU ⁽¹⁾ s cílem podnítit proaktivní přístup ke snižování přítomnosti dioxinů a PCB s dioxinovým efektem v potravinách.
- (2) Je vhodné uvést intervenční prahové hodnoty pro PCB s dioxinovým účinkem v jilech používaných jako doplněk stravy do souladu s intervenčními prahovými hodnotami, které se vztahují na stejné jíly určené ke krmení zvířat, stanovenými směrnicí Evropského parlamentu a Rady 2002/32/ES ⁽²⁾ a uvést intervenční prahové hodnoty pro dioxiny a PCB s dioxinovým efektem v obilovinách určených k lidské spotřebě do souladu s intervenčními prahovými hodnotami v obilovinách určených ke krmení zvířat.
- (3) Byla zjištěna kontaminace olejin dioxiny a PCB s dioxinovým efektem, a zatímco byly stanoveny intervenční prahové hodnoty pro olejniny určené ke krmení zvířat, intervenční prahové hodnoty pro olejniny k lidské spotřebě stanoveny nebyly. Je proto vhodné stanovit intervenční prahové hodnoty pro dioxiny a PCB s dioxinovým efektem v olejninách k lidské spotřebě.
- (4) Na sušené ovoce a zeleninu (včetně sušených bylin) je vhodné uplatnit zvláštní faktory koncentrace pro sušení stanovené v článku 2 nařízení Komise (ES) č. 1881/2006 ⁽³⁾.
- (5) Doporučení 2013/711/EU by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno,

PŘIJALA TOTO DOPORUČENÍ:

Příloha doporučení 2013/711/EU se nahrazuje přílohou tohoto doporučení.

V Bruselu dne 11. září 2014.

Za Komisi
Tonio BORG
člen Komise

⁽¹⁾ Doporučení Komise 2013/711/EU ze dne 3. prosince 2013 o snižování přítomnosti dioxinů, furanů a PCB v krmivech a potravinách (Úř. věst. L 323, 4.12.2013, s. 37).

⁽²⁾ Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2002/32/ES ze dne 7. května 2002 o nežádoucích látkách v krmivech (Úř. věst. L 140, 30.5.2002, s. 10).

⁽³⁾ Nařízení Komise (ES) č. 1881/2006 ze dne 19. prosince 2006, kterým se stanoví maximální limity některých kontaminujících látek v potravinách (Úř. věst. L 364, 20.12.2006, s. 5).

PŘÍLOHA

„PŘÍLOHA

Pro účely této přílohy se rozumí:

- „dioxiny + furany (WHO-TEQ)“ suma polychlorovaných dibenzo-p-dioxinů (PCDD) a polychlorovaných dibenzofuranů (PCDF) vyjádřená v ekvivalentech toxicity Světové zdravotnické organizace (WHO) za použití WHO-TEF (faktorů ekvivalentní toxicity);
- „PCB s dioxinovým efektem (WHO-TEQ)“ suma polychlorovaných bifenyľů (PCB) vyjádřená v ekvivalentech toxicity WHO za použití WHO-TEF;
- „WHO-TEF“ faktory toxické ekvivalence Světové zdravotnické organizace pro hodnocení nebezpečnosti pro člověka vycházející ze závěrů zasedání odborníků Světové zdravotnické organizace (WHO) – Mezinárodní program chemické bezpečnosti (IPCS), které se konalo v Ženevě v červnu 2005 (Martin Van den Berg et al., The 2005 World Health Organization Re-evaluation of Human and Mammalian Toxic Equivalency Factors for Dioxins and Dioxin-like Compounds. Toxicological Sciences 93(2), 223–241 (2006)).

POTRAVINA	INTERVENČNÍ PRAHOVÁ HODNOTA PRO DIOXINY A FURANY (WHO-TEQ) ⁽¹⁾	INTERVENČNÍ PRAHOVÁ HODNOTA PRO PCB S DIOXINOVÝM EFEKTEM (WHO-TEQ) ⁽¹⁾
Maso a masné výrobky (kromě požitelných drobů) ⁽²⁾ z těchto zvířat:		
— skot a ovce	1,75 pg/g tuku ⁽³⁾	1,75 pg/g tuku ⁽³⁾
— drůbež	1,25 pg/g tuku ⁽³⁾	0,75 pg/g tuku ⁽³⁾
— prasata	0,75 pg/g tuku ⁽³⁾	0,50 pg/g tuku ⁽³⁾
Směsné tuky	1,00 pg/g tuku ⁽³⁾	0,75 pg/g tuku ⁽³⁾
Svalovina farmových ryb a produktů rybolovu z farmového chovu	1,50 pg/g hmotnosti v syrovém stavu	2,50 pg/g hmotnosti v syrovém stavu
Syrové mléko ⁽²⁾ a mléčné výrobky ⁽²⁾ , včetně máselného tuku	1,75 pg/g tuku ⁽³⁾	2,00 pg/g tuku ⁽³⁾
Slepičí vejce a vaječné výrobky ⁽²⁾	1,75 pg/g tuku ⁽³⁾	1,75 pg/g tuku ⁽³⁾
Jíły jako doplněk stravy	0,50 pg/g hmotnosti v syrovém stavu	0,50 pg/g hmotnosti v syrovém stavu
Obiloviny a olejniný	0,50 pg/g hmotnosti v syrovém stavu	0,35 pg/g hmotnosti v syrovém stavu
Ovoce a zelenina (včetně čerstvých bylin) ⁽⁴⁾	0,30 pg/g hmotnosti v syrovém stavu	0,10 pg/g hmotnosti v syrovém stavu

⁽¹⁾ Horní meze koncentrací: při výpočtu horních mezí koncentrací se vychází z předpokladu, že veškeré hodnoty různých kongenerů pod hranici kvantifikace se rovnají hranici kvantifikace.

⁽²⁾ Potraviny uvedené v této kategorii podle nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 853/2004 ze dne 29. dubna 2004, kterým se stanoví zvláštní hygienická pravidla pro potraviny živočišného původu (Úř. věst. L 139, 30.4.2004, s. 55).

⁽³⁾ Intervenční prahové hodnoty se nevztahují na potraviny obsahující < 2 % tuku.

⁽⁴⁾ Na sušené ovoce a sušenou zeleninu (včetně sušených bylin) se použije článek 2 nařízení (ES) č. 1881/2006. V případě sušených bylin se uplatní faktor 7 koncentrace v důsledku sušení.“

ISSN 1977-0626 (elektronické vydání)
ISSN 1725-5074 (papírové vydání)



Úřad pro publikace Evropské unie
2985 Lucemburk
LUCSEMBURSKO

CS